



**eurored del deporte**

# **EURORED DEL DEPORTE**

## **MEMORIA 2003**



## INDICE

|  |          |
|--|----------|
| <b>1.- INTRODUCCION .....</b>                                    | <b>3</b> |
| <b>2.- ACTIVIDADES .....</b>                                     | <b>5</b> |
| 2.1.- Técnicas .....   | 5        |
| 2.1.1.- Asesoramiento.....                                       | 5        |
| 2.1.2.- Actividades propias.....                                 | 5        |
| 2.2.- Deportivas.....  | 6        |
| 2.2.1.- Colaboración.....  | 6        |
| 2.2.2.- Actividades propias.....                                 | 7        |
| 2.2.3.- Actividades de los socios de la Eurored del Deporte..... | 7        |
| <b>3.- FINANCIACION.....</b>                                     | <b>9</b> |



*“Llegará el día en que Francia, Rusia, Italia, Alemania, todas vosotras naciones del continente, sin perder vuestras características diferenciadoras, ni vuestra gloriosa individualidad, os fundiréis en una unidad superior y formaréis la hermandad europea”*

## 1.- INTRODUCCION

El año 2003 ha supuesto, sin duda, un hito de capital importancia en la *construcción de la Unión Europea*. Durante este año se han sentados las bases para la definitiva redacción de la Constitución Europea en la que, con toda seguridad, se incluirá un epígrafe sobre el deporte que abrirá la puerta a la posibilidad de acometer políticas comunitarias en esta materia con el suficiente soporte jurídico, lejos de la indefinición actual al respecto. Además, se han alcanzado los acuerdos precisos para la incorporación en el año 2004 de diez nuevos países, muchos de ellos con una gran tradición deportiva y con la suficiente juventud como para aportar savia nueva al tejido social europeo.

Desde la Eurored del Deporte tenemos que saludar estos acontecimientos como un incentivo más para mantener, que como decíamos en la memoria del 2002, *nuestra MISIÓN no es descabellada, que no es fruto de un proyecto de soñadores adelantados al tiempo, sino que los diferentes pasos dados, a veces lentos, sin duda, pero firmes y llenos de convicción e ilusión, nos confirman que el camino es el correcto.*

En cualquier caso, debemos decir, que el año 2003 ha sido un año de transición para nuestra organización, un año sometido a la influencia de los procesos políticos propios de las obligadas renovaciones democráticas en las entidades que forman parte de la Eurored.

Estas renovaciones no han impedido dar pasos firmes en la consolidación de la organización, en el sentido de finalizar el proceso estatuario de la red con la aprobación de los estatutos en la Asamblea General Ordinaria celebrada en Andorra los días 18 y 19 junio de 2003, celebración que ha sido posible gracias a la inestimable colaboración del Gobierno de Andorra al que desde de esta memoria debemos dar las gracias.

Creemos, que este acontecimiento ha sido un paso fundamental, un hito que marca un antes y un después para la red. A partir de ese momento, la red dispone de una organización interna definida, de una metodología de funcionamiento práctica, sencilla y democrática, con la participación paritaria de todos los miembros asociados en la Comisión de Gestión (antes Comité de Pilotaje).



Además, en el ámbito de esta Asamblea y del 5º Seminario, se ha producido la incorporación definitiva del CROS Midi-Pyrénées (Francia), del Consell Comarcal de l'Alt Empordà de Girona, de la Asociación Sotavento-Algarvio de Algarve (Portugal) y del Ayuntamiento de Isla Cristina (Huelva), y la posible incorporación en el futuro de Andorra. Estas incorporaciones nos permiten crecer, no sólo en cantidad, sino que su incorporación supone un plus de calidad para la organización difícil de cuantificar.

Otro aspecto a destacar es que se han sentado las bases para el lanzamiento de diversas actividades deportivas de intercambio para las y los jóvenes, actividades que deben ser el objetivo primordial de la red. Así, se han definido los criterios generales para la organización de campus deportivos de forma que las euroregiones organizarán actividades con ese formato dirigidas a las y los jóvenes de entre 15 y 16 años, en modalidades deportivas que están más acordes con la tradición deportiva de cada una de ellas.

En este año 2003, hemos continuado con el trabajo iniciado en el 2002 para la plena utilización de las nuevas tecnologías de la información y la comunicación, constatando que llegamos con mayor rapidez y facilidad a todos los asociados a la Eurored, este proceso culminará con la apertura de la página web de la Eurored del Deporte a principios del 2004 fruto del esforzado trabajo de la Secretaría de la red.

Por último, decir que, a pesar de que el año 2003 ha sido, en cierto modo, un año de transición, la consolidación de la Eurored como la “red líder de las redes europeas” es un hecho cierto y efectivo en esa nueva Europa de 25 miembros. Sirva esta memoria para refrescar la propias y para tomar el impulso necesario para el futuro.



## **2.- ACTIVIDADES**

En este apartado se refleja de manera somera las acciones de carácter técnico y deportivo, ampliándose la información en los respectivos anexos.

### **2.1.- Actividades técnicas:**

Las actividades técnicas de la Eurored del Deporte se han desarrollado en dos vertientes:

#### 2.1.1.- Asesoramiento:

- Asesoramiento a la Eurociudad Vasca Bayona-San Sebastián para el desarrollo del área de deporte con la realización de varias sesiones de trabajo de cargos políticos y técnicos.

#### 2.1.2.- Actividades propias:

Además de la reunión ordinaria del Comité de Pilotaje de la Eurored del Deporte los días 25 y 26 de marzo en Tavira (Algarve) a la que asistió el Presidente del IND de Portugal, Sr. José Manuel Constantino, las acciones más significativas fueron:

- V Seminario transfronterizo sobre cooperación deportiva celebrado en Andorra los días 18, 19 y 20 de junio de 2003.
- Asamblea General Ordinaria celebrada en Andorra el 18 y 19 de junio de 2003.
- Presentación de la Eurored del Deporte en la Asamblea de clubes del Bidasoa Txingudi en FICOBA el día 17 de diciembre.
- Firma del Convenio de colaboración entre los clubes Bera Bera R.T. de San Sebastián y Aviron Bayonnais de Bayonne el día 19 de diciembre en las modalidades de cicloturismo, rugby y balonmano.
- Firma del Convenio de colaboración entre los clubes Gros Xake Taldea de San Sebastián y Echiquier Bayonne - Adour el día 15 de febrero en la modalidad de ajedrez.



## 2.2.- Actividades deportivas:

Las actividades deportivas de la Eurored del Deporte se han desarrollado en tres vertientes:

### 2.2.1.- Colaboración:

- Colaboración con el Consorcio Bidasoa/Txingudi (Irun, Hendaia, Hondarribia) en el desarrollo de su programa de actividades deportivas.
- Colaboración con la Eurociudad Vasca Bayona-San Sebastián en el impulso de las relaciones deportivas mediante convenios de colaboración entre clubes.
- Encuentros de balonmano de pretemporada, Navidad y final de temporada entre la sección de balonmano del Bera Bera R.T. y diversos clubes de la Eurociudad.
- Partidos amistosos de rugby en los meses de febrero y noviembre entre los clubes Bera Bera R.T. y Aviron Bayonnais, así como entrenamientos conjuntos en las categorías de cadete y juvenil.
- Primer Torneo Transfronterizo de baloncesto femenino para las categorías cadetes con equipos de San Sebastián, Zaragoza, Orthez y Anglet el día 27 de diciembre, organizado por el Bera Bera R.T.
- II Randonnée Cicloturista Eurociudad San Sebastián – Bayona – San Sebastián el día 28 de septiembre, organizada por los clubes Bera Bera R.T. y Aviron Bayonnais.
- Colaboración con el XXI Torneo Internacional de Navidad – Gran Premio Diputación de Gipuzkoa / Gobierno Vasco a través de la prueba transfronteriza de natación dotada con el Trofeo Eurociudad., el día 27 de diciembre.
- Regata Teink Plentzia – Sokoa para bateles tradicionales el día 8 de agosto.
- Cooperación deportiva a nivel de intercambio de jugadores senior entre los clubes hockey hielo Txuri Urdin de San Sebastián y Hormadi de Anglet.
- Participación de los equipos de hockey hielo de las categorías inferiores del C.H.H.Txuri Urdin de San Sebastián en la “Ligue du Sud-Ouest/Auvergne des sports de glace.
- Cooperación deportiva a nivel de participación de ajedrecistas del Gros Xake Taldea de San Sebastián en los equipos del Echiquier Bayonne – Adour.



- Formación de ajedrecistas del Echiquier Bayonne – Adour a cargo del Gros Xake Taldea.

#### 2.2.2.- Actividades propias:

- El III Encuentro Deportivo Eurodeporte 2003 previsto para celebrarse en el Algarve (Portugal) no pudo llevarse a cabo por motivos ajenos a la organización de la Eurored del Deporte.

#### 2.2.3.- Actividades de los socios de la Eurored del Deporte:

##### 2.2.3.1.- Consorcio Transfronterizo Bidasoa Txingudi:

- Grupo de trabajo de deportes Bidasoa Txingudi: Reuniones del grupo de trabajo de deportes los días 18 de febrero, 28 de abril, 4 de julio y 21 de noviembre.
- Txingudi Korrika: La Txingudi Korrika tuvo lugar el 16 de marzo con un recorrido de 14 kms entre Hendaya, Irun y Hondarribia con 509 participantes de los cuales 169 locales.
- Selección de balonmano: El Torneo de Selecciones Infantiles de Balonmano tuvo lugar el 20 de abril en el polideportivo de Hondarribia entre los equipos de Txingudi, Gipuzkoa, Bizkaia y Girona.
- Selección de rugby: El torneo de las escuelas de rugby del País Vasco francés tuvo lugar el 1 de mayo en Hendaya con la participación de 2 equipos de Txingudi en la categoría de cadetes formados entre el Stade Hendayais y el Rugby Club de Irun.
- Bidasoa Itzulia: La Vuelta Ciclista al Bidasoa tuvo lugar entre el 7 y el 10 de mayo con llegada en Hendaya el 7, en Hondarribia el 8 y en Irun el 10. Participaron 19 equipos entre los cuales 1 italiano, 1 francés (con el campeón de Francia en sus filas, vencedor de la etapa de Hendaya al sprint) y 1 selección de Francia.
- Descenso del Bidasoa con Aletas: El Descenso del Bidasoa con Aletas tuvo lugar el 18 de mayo organizada por Izurde de Hondarribia en colaboración con el club Urpean de Hendaya.
- Torneo Txingudi de Basket 3x3: El Torneo Txingudi de Basket 3x3 tuvo lugar el 21 y 22 de junio en la plaza del Ensanche de Irun con 37 equipos.



- Pesca deportiva: Como todos los años se organizan conjuntamente desde el Club Maritime Hendaye Txingudi y el Club Náutico de Hondarribia de varias actividades de pesca deportiva en la modalidad de Pesca de Atún. Dentro del calendario del Challenge Aquitania Euskadi tuvo lugar los días 2 y 3 de agosto en challenge de Hondarribia y los días 16y 17 de agosto el challenge de Hendaya. Además se organizó el Trofeo de Txingudi los días 4 y 5 de octubre.
  
- Txingudi Eguna:
  - Concurso de pesca

Organizado por el Surfcasting club de Hendaya, tuvo lugar en la playa de Hendaya el sábado 11 de octubre por la noche.
  
  - Finales de Pelota Vasca

Tuvo lugar los días 12, 19 y 26 de octubre organizado entre los clubes Endayarak, Ramuntxo Trinkete Club y Hondarribiko Pilota Eskola.
  
  - Txingudi Cup de Vela

Tuvo lugar el 12 de octubre, organizado conjuntamente entre el Club Náutico de Hondarribia y el Club Maritime Hendaye Txingudi.
  
  - Torneo Internacional de Sofbol “Ciudad del Txingudi”

Cuarto torneo internacional de sofbol masculino y tercero femenino organizado por el club de sofbol IRHO (asociación de los clubes de Irun y Hondarribia), celebrado en el campo de Hondartza de Hondarribia y Artía de Irun con la participación de equipos franceses, navarros y del Txingudi.
  
- Fiesta del Deporte Escolar: El 31 de mayo han participado en la fiesta del deporte escolar, seis escuelas de Hendaya, nueve escuelas de Irun y tres escuelas de Hondarribia con un total de 597 niños en las modalidades de tenis, circo, baloncesto, rugby, tenis de mesa, scalextric, gimnasia/aeróbic y artes marciales así como estructuras hinchables de karts, escalada y obstáculos.
  
- Marcha Regulada: El 22 de junio se organizó 2ª marcha regulada de montaña de Txingudi para jóvenes de 6 a 14 años.



#### 2.2.3.2.- Consell Comarcal de L'Alt Empordà:

- VII travessia de natació badia de Colera.
- I Copa catalana caiac de mar i II campionat de catalunya de caiac de mar.
- Randonnée Cérétane.
- V Trofeu de l'amistat.
- IV torneig internacional vila de l'Escala ( hoquei patins ).
- XV gran premi PPG de Llagut català.
- III Obert internacional d'escacs de Figueres " Miquel Mas ".
- IV copa Catalunya de Scuters.
- Lliga transfronterera de Llagut Club Rem Colera.

### 3.- FINANCIACION

Las actividades descritas han sido financiadas mediante las aportaciones (directas en dinero como indirectas en instalaciones), de las distintas instituciones relacionadas con la Eurored:

Diputación Foral de Gipuzkoa  
Junta de Andalucía - Consejería de Turismo y Deporte  
Instituto Portugués del Deporte (Delegación de Algarve)  
Gobierno de Andorra  
Eurociudad Vasca San Sebastián Bayona  
Consortio Transfronterizo Bidasoa Txingudi  
Consell Comarcal de L'Alt Empordà  
Bera Bera R.T.  
Aviron Bayonnais  
Hormadi  
C.H.H. Txuri Urdin  
Gros Xake Taldea  
Echiquier Bayonne – Adour